

<b>CYNGOR SIR YNYS MÔN</b> <b><u>Templed Adroddiad Sgrwtini</u></b>	
<b>Pwyllgor:</b>	Pwyllgor Sgrwtini Corfforaethol
<b>Dyddiad:</b>	18/10/2022
<b>Pwnc:</b>	Adroddiad Perfformiad Blynyddol 21/22
<b>Pwrpas yr Adroddiad:</b>	Adroddiad blynyddol
<b>Cadeirydd Sgrwtini:</b>	Cyng Robert Ll Jones
<b>Aelod(au) Portfolio:</b>	Cyng Robin W Williams
<b>Pennaeth Gwasanaeth:</b>	Carys Edwards
<b>Awdur yr Adroddiad:</b>	Gethin Morgan
<b>Rhif Ffôn:</b>	01248 752111
<b>E-bost:</b>	<a href="mailto:GethinMorgan@ynysmon.gov.uk">GethinMorgan@ynysmon.gov.uk</a>
<b>Aelodau Lleol:</b>	n/a

### 1 – Argymhelliad/Argymhellion

Gofynnir i'r Pwyllgor argymhell:

- i'r Pwyllgor Gwaith cytuno cynnwys yr Adroddiad Perfformiad 2021/22 fel adlewyrchiad teg a chyflawn o waith yr Awdurdod dros y cyfnod hynny ac iddynt argymhell i'r Cyngor Sir yn ei gyfarfod Hydref 27ain, 2022 y dylid ei fabwysiadu.

### 2 – Cyswilt efo Cynllun y Cyngor / Blaenoriaethau Corfforaethol Eraill

Mae'r Adroddiad Perfformiad Blynyddol wedi'i ddrafftio i hysbysu ei ddarllenydd o berfformiad y Cyngor yn ystod y flwyddyn honno. Mae'n amlinellu sut mae'r Cyngor wedi gwireddu disgwyliadau ei Ddogfen Gyflawni Flynyddol (DGF) a'r Cynllun Trosiannol (CT). Mae'r DGT a'r CT yn gynlluniau gwaith manwl sy'n cyd-fynd â chyfeiriad strategol y Cyngor fel y nodwyd yng Nghynllun y Cyngor 2017-22

### 3 – Egwyddorion fel canllaw ar gyfer Sgrwtini

**Er mwyn cynorthwyo Aelodau wrth graffu ar y pwnc:-**

- 3.1 Yr effaith y mae'r eitem yn ei chael ar unigolion a chymunedau [ffocws ar y cwsmer/dinesydd]
  - 3.2 Edrych ar effeithlonrwydd ac effeithiolrwydd unrhyw newid arfaethedig – yn ariannol ac o ran ansawdd [ffocws ar werth]
  - 3.3 Edrych ar unrhyw risgiau [ffocws ar risg]
  - 3.4 Sgrwtini'n cymryd rôl rheoli perfformiad neu sicrhau ansawdd [ffocws ar berfformiad ac ansawdd]
  - 3.5 Edrych ar gynlluniau a chynigion o safbwynt:
    - Hirdymor
    - Atal
    - Integreiddio
    - Cydweithio
    - Cynnwys
- [ffocws ar lesiant]

**3.6** Effeithiau posibl y byddai'r penderfyniad hwn yn ei gael ar:

- y grwpiau a warchodir o dan Ddeddf Cydraddoldeb 2010
- y rhai sy'n profi anfantais economaidd-gymdeithasol yn eu bywydau (wrth wneud penderfyniadau strategol)
- y cyfleoedd i bobl ddefnyddio'r Gymraeg a pheidio â thrin y Gymraeg yn llai ffafriol na'r Saesneg

[ffocws ar gydraddoldeb a'r Gymraeg]

**4 - Cwestiynau Sgriwtini Allweddol**

1. Adroddir bod nifer o'r meysydd yn y Cynllun Trosiannol a'r Dogfen Gyflawni Flynyddol naill ai wedi'u cwblhau neu ar amser i'w cwblhau. Sut mae'r gwersi wedi cael eu ystyried ar gyfer Cynllun y Cyngor newydd?
2. I ba raddau y gwelwyd sgil effeithiau'r Pandemig a hefyd yr argyfwng costau byw'n cael effaith ar allu'r Cyngor i gyflawni yn erbyn yr amcanion strategol a mesurau perfformiad allweddol?

**5 – Cefndir / Cyd-destun**

- 5.1** Yn unol a'r cyfansoddiad, mae'n ofynnol i'r Cyngor lunio a chyhoeddi Adroddiad Perfformiad Blynyddol. Mae'r ddogfen hon yn ddogfen sydd yn dadansoddi perfformiad dros y flwyddyn ariannol flaenorol yn erbyn y gwelliannau a'r blaenoriaethau amlinellwyd gan y Cyngor.
- 5.2** Mae'r papur hwn yn amlinellu ein Hadroddiad Perfformiad sy'n edrych yn ôl dros berfformiad y Cyngor ar gyfer 2021/22.
- 5.3** Mae'n ddiweddariad ar gynnydd y cyngor yn erbyn -
- Dogfen Gyflawni Flynyddol ar gyfer 2020-22
  - Cynllun Trosiannol 22/23 (cyn belled).

**6 – Asesiad o'r Effaith ar Gydraddoldeb [gan gynnwys effeithiau ar yr Iaith Gymraeg]****6.1** Yr effeithiau posibl ar y grwpiau a warchodir o dan Ddeddf Cydraddoldeb 2010

Amh.

**6.2** Yr effeithiau posibl ar y rhai sy'n profi anfantais economaidd-gymdeithasol yn eu bywydau (penderfyniadau strategol)

Amh.

**6.3** Yr effeithiau posibl ar y cyfleoedd i bobl ddefnyddio'r Gymraeg a pheidio â thrin y Gymraeg yn llai ffafriol na'r Saesneg

Amh.

**7 – Goblygiadau Ariannol**

Gall oblygiadau ariannol cyrhaeddiad yn erbyn amcanion ei gyfarch yn natganiad cyfrifon y Cyngor 2021/22.

**8 – Atodiadau**

Atodiad A – Adroddiad Perfformiad Blynyddol 2021/22 (drafft)

**9 - Papurau Cefndir (cysylltwch ag awdur yr Adroddiad am unrhyw wybodaeth bellach os gwelwch yn dda):**

- Dogfen Cyflawni Blynyddol 2020-22
- Cynllun y Cyngor 2017-2022
- Cynllun Trosiannol 2022-23



CYNGOR SIR  
YNYS MÔN  
ISLE OF ANGLESEY  
COUNTY COUNCIL



## Adroddiad Perfformiad Blynyddol 2021/22

## Cyflwyniad

Croeso i Adroddiad Perfformiad Blynyddol cyntaf y cyngor newydd ers Etholiadau Lleol Mai 2022. Hoffwn gymryd y cyfle hwn i ddiolch ichi am roi eich ffydd ynom unwaith eto i barhau ar y gwaith da yr ydym eisoes wedi'i wneud yn ystod y pum mlynedd diwethaf ac yr ydym yn bwriadu ei barhau hyd at etholiadau Mai 2027.

Yr adroddiad hwn hefyd yw'r cyntaf i Dylan Williams, y Prif Weithredwr newydd, sydd wedi arwain gwaith y cyngor ers cael ei benodi ym mis Mawrth 2022. Hoffwn ddymuno'r gorau iddo yn ei rôl newydd gan adeiladu ar ei rôl flaenrol fel y Dirprwy Brif Weithredwr.

Hoffwn ddiolch i Annwen Morgan, y Prif Weithredwr blaenorol, am ei gwaith caled yn ystod cyfnod yr adroddiad hwn. Roedd hyn yn cynnwys arwain yr Ynys a staff y cyngor drwy'r pandemig coronafeirws byd-eang, gan sicrhau bod trigolion Ynys Môn yn cael eu hamddiffyn cystal â phosibl a bod gwasanaethau hanfodol yn parhau i gael eu rhedeg yn ystod cyfnod mor anodd. Dymunwn yn dda iddi yn ei hymddeoliad.

Mae'n bwysig nodi ar ddechrau'r adroddiad hwn pa mor ddiolchgar wyf i'r holl staff a sefydliadau partner a sicrhodd lwyddiant gwasanaethau'r cyngor i bobl Ynys Môn yn ystod y flwyddyn.

Mae hi'n wych gweld faint o waith sydd wedi'i gwblhau yn ystod y flwyddyn er gwaethaf cysgod y pandemig coronafeirws a'r pwysau ychwanegol a roddodd hyn ar y cyngor o ran cymorth parhaus i drigolion a busnesau lleol.

Mae'r adroddiad perfformiad blynyddol hwn yn rhoi trosolwg o weithgareddau'r cyngor yn ystod 2021/22 ac yn nodi'r hyn a wnaeth y cyngor yn ystod y flwyddyn yn erbyn yr hyn a nodwyd yn y Ddogfen Gyflawni Flynyddol ar gyfer 2020-22. Mae hefyd yn adrodd ar yr hyn y mae'r Cyngor wedi'i gyflawni hyd at ddiwedd mis Awst yn erbyn unrhyw waith arfaethedig ar y Cynllun Trosiannol ar gyfer 2022-23.

Byddwch hefyd yn gweld yn yr adroddiad pa mor dda y mae'r dangosyddion perfformiad a nodwyd wedi perfformio yn erbyn yr amcanion llesiant a hefyd pa ddangosyddion y mae angen mwy o waith arnynt yn y flwyddyn i ddod. Ar y cyfan, credaf fod y cyngor wedi perfformio'n anhygoel o dda.

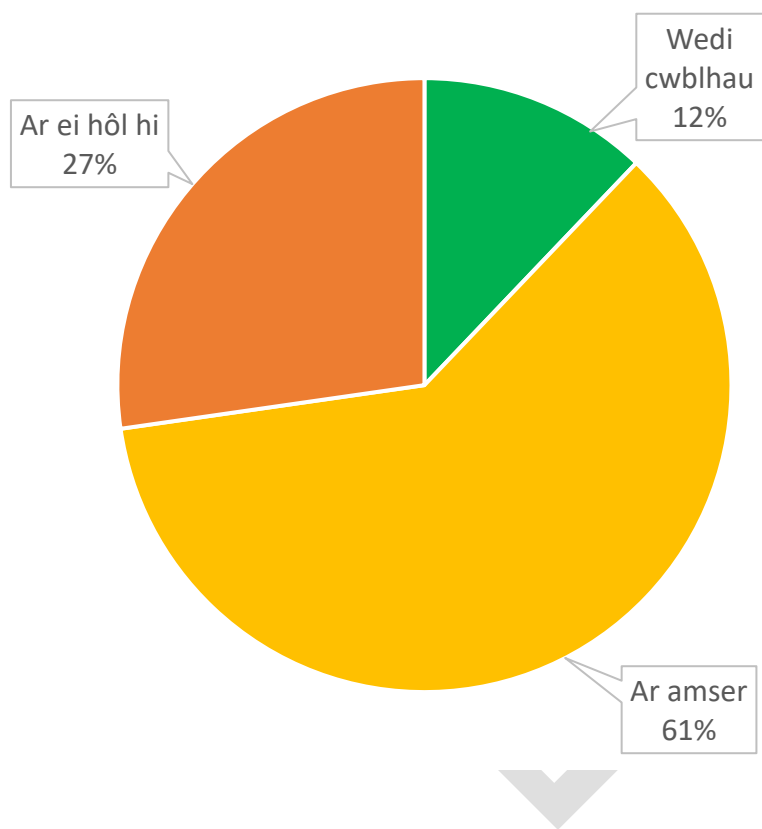
Rwyf i a'm cyd-Aelodau o'r Pwyllgor Gwaith a Chynghorwyr wedi ymrwymo i barhau â'r daith lwyddiannus hon.

Drwy gydweithio fel y gwnaethon ni, yn enwedig dros y ddwy flynedd diwethaf, gallwn barhau i wneud gwahaniaeth cadarnhaol i fywydau pobl.

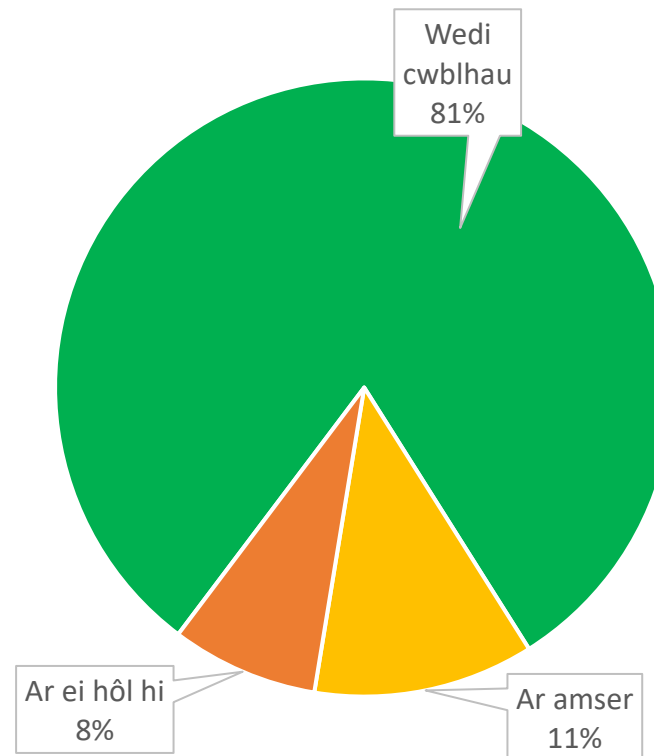
## Uchafbwyntiau Allweddol

Mae rhai o'r uchafbwyntiau allweddol ar gyfer perfformiad eleni i'w gweld isod. I gael gwybodaeth am sut rydym yn monitro perfformiad gweler Atodiad 1:

**Cynnydd yn erbyn y Cynllun Trosiannol**



**Cynnydd yn erbyn y Dogfen Cyflawni Blynyddol**



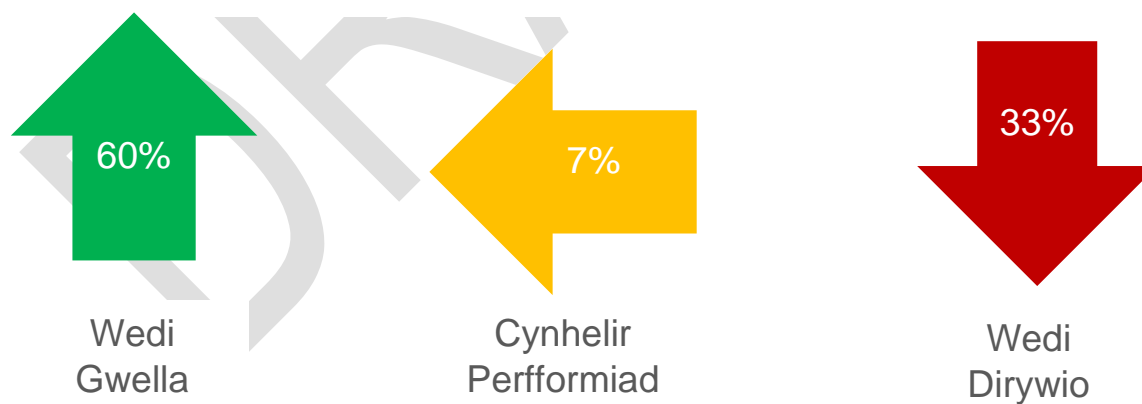
## Canlyniadau Dangosyddion Perfformiad Allweddol 2021/22

■ Gwyrdd ■ Melyn ■ Ambr ■ Coch



## Dangosyddion Perfformiad Allweddol 2021/22

### Perfformiad Blwyddyn ar Flwyddyn



## Datblygiad yn erbyn ffrydiau gwaith y Cynllun Trosiannol a'r Ddogfen Cyflawni Flynyddol

Mae diweddariadau yn erbyn pob blaenoriaeth allweddol ar gyfer gweithgareddau'r Cynllun Trosiannol a'r Ddogfen Gyflawni Flynyddol a gwblhawyd cyn y newid mewn blaenoriaethau yn cael eu trafod yn yr adran nesaf o'r adroddiad. Sylwch fod y diweddariadau yn erbyn y Cynllun Trosiannol yn adroddiadau cynnydd hyd at ddiwedd mis Awst gan fod y cynllun yn ei le tan Ebrill 2023.

### Cynllun Trosiannol

Mae adroddiadau cynnydd yn erbyn y camau allweddol a gymerwyd ar y cynllun gwaith presennol i'w gweld isod:

#### A. Adfywio'r economi leol ac ymgorffori newidiadau economaidd positif

Camau Gweithredu Allweddol	Diweddariad	CAG
<p>1. Adeiladu 6 uned fusnes newydd ym <b>Mharc Busnes Bryn Cefni (Tregarnedd), Llangefni</b> a pharatoi 6 plot ychwanegol i'w gwerthu ar y farchnad agored.</p> <p>Adeiladu 7 uned fusnes newydd ym <b>Mhenrhos yng Nghaergybi</b> (ar y cyd â Llywodraeth Cymru)</p>	<p>Bryn Cefni, Llangefni</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Gwaith yn mynd rhagddo</li> <li>Disgwylir trosglwyddo'r Asedau ym mis Awst 2022</li> </ol> <p>Penrhos, Caergybi</p> <p>Mae'r gwaith wedi cychwyn ac yn datblygu'n amserol</p>	
<p>2. Cryfhau rôl <b>Caergybi a'r Porthladd</b> fel 'Porth' Rhyngwladol Allweddol drwy weithio gyda phartneriaid i gyflawni pob math o brosiectau, yn cynnwys:</p>	<p>a) Trafodaethau'n parhau a'n presenoldeb mewn cyfarfodydd perthnasol yn ôl y galw er mwyn trafod y ffordd ymlaen a sicrhau'r llwyddiant o ddenu'r buddsoddiad i Ynys Môn</p> <p>b) Yn gysylltiedig â chanlyniad pwynt a</p> <p>c) Mae'r cais Hwb Hydrogen yn datblygu.</p>	



<ul style="list-style-type: none"> <li>a. Atgyweirio'r Morglawdd</li> <li>b. Datblygu'r Porthladd yn cynnwys adennill tir</li> <li>c. Hwb Hydrogen Caergybi</li> <li>d. Gwelliannau i'r orsaf</li> </ul>	<p>d) Cwblhaodd Network Rail eu gwaith uwchraddio gwerth £2.4m ar gyfer yr Sied Drenau ym mis Mehefin 2022. Mae gwelliannau wedi'u cynllunio o dan gynllun y Porth Ymwelwyr yn 2022/23.</p> <p>Mae Uwchgynllun Gorsaf reilffordd a ariennir gan LIC yn cael ei baratoi ac mae'r Cyngor Sir wedi cael cais gan NR/TfW i barhau i drefnu cyfarfodydd grŵp rhanddeiliaid yn rheolaidd.</p>	
<p>3. Cyflawni'r prosiectau a nodwyd yng Nghynllun Gweithredu <b>Adfywio Economaidd Gogledd Ynys Môn</b>, yn cynnwys:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a. Cronfa Grant Busnesau Bach a Grwpiau Cymunedol Gogledd Ynys Môn</li> <li>b. Strategaeth Arwyddion <b>Porth Amlwch</b></li> <li>c. Cyflwyno cynnig cysyniad ar gyfer tir parc y Gymdeithas (a adwaenid yn y gorffennol fel tir Ymddiriedolaeth Elusennol Ynys Môn ym <b>Mhorth Amlwch</b>)</li> <li>d. Parhau i ymchwilio i gyfleoedd i ddarparu unedau busnes newydd</li> </ul> <p>Newydd –</p>	<p>a) Wedi'i gwblhau'n llwyddiannus. £75k wedi ei ddyrannu i 12 sefydliad</p>	
	<p>b) £87,000 o arian NDA wedi ei ddefnyddio i ariannu cynlluniau e.e. Strategaeth Arwyddion Amlwch tuag at Porth Amlwch</p>	
	<p>c) Dylunio cysyniadol wedi'i gwblhau ar gyfer darn o dir ym Mhorth Amlwch sy'n berchen i'r Gymdeithas.</p>	
	<p>d) Mae'r gwaith hwn wedi cychwyn ac mae tir addas wedi ei glustnodi a phenseiri wedi eu comisiynu.</p>	
	<p>e) Hwb MonCF newydd wedi agor mis Ebrill 2022</p>	

<p>e. Hwb newydd MonCF Gogledd Ynys Môn yng nghanol tref <b>Amlwch</b></p>		
<p>4. Cefnogi <b>Bargen Twf Gogledd Cymru</b> (prospectws adfer) i gefnogi'r meysydd blaenoriaeth i helpu i adfer ein economi yn y tymor byr</p>	<p>Parhau i eistedd ar Fyrddau Rhaglenni amrywiol y Bid Twf a darparu cymorth technegol ar y prosiectau, er mwyn sicrhau buddion lleol i'r Ynys.</p>	
<p>5. Sefydlu <b>Awdurdod Iechyg Porthladd</b> i gyflawni cyfrifoldebau a gwiriadau rheoli ffiniau</p>	<p>Ym mis Ebrill 2022, cyhoeddodd Llywodraeth y DU ei phenderfyniad i ohirio cyflwyno gwiriadau tollau a ffiniau newydd tan ddiwedd 2023. Mae hyn wedi effeithio'n uniongyrchol ar yr angen i'r Cyngor sefydlu Tîm Iechyd Porthladdoedd newydd.</p> <p>Er gwaethaf yr oedi, mae Rheolwr Iechyd Porthladd wedi'i benodi ac mae'n parhau i ymgysylltu â DEFRA a Llywodraeth Cymru i sicrhau bod y Cyngor yn barod ac yn cael adnoddau i ymgymryd ag unrhyw ddyletswyddau newydd a neilltuir iddo.</p>	
<p>6. Parhau i gyflawni adferiad gwyrdd, cynaliadwy a gwneud <b>Canol Trefi'n</b> llefydd mwy bywiog a hyfyw</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a. Archwilio canol trefi yn Ynys Môn i ddod o hyd i welliannau posib</li> <li>b. Mynd i'r afael ag adeiladu gwag a phroblemus</li> <li>c. Datblygu a chyflawni prosiectau tirweddu a phlannu coed</li> </ul>	<p>Gwaith gwaelodlin wedi'i gwblhau a'i ddefnyddio i gefnogi ceisiadau PMG (Cronfa Creu Lleoedd) ac Gronfa Codi'r Gwastad.</p> <p>Mae arian wedi'i glustondi a cynlluniau PMG wedi'u cwblhau ac eithrio Canolfan Glanhwfa a Chlwb Cymdeithasol Biwmares (ar y gweill) &amp; Plas Alltran (allan i dendr).</p> <p>Cyllid ychwanegol wedi'i gymeradwyo ar gyfer 20+ o brosiectau Partneriaeth Tirwedd Ynys Cybi.</p> <p>Cyllid CRF wedi ei gymeradwyo ym mis Rhagfyr 2021. Arolwg coed yn cael ei gynnal ledled y sir a gwaith gwaelodlin strategol Seilwaith Gwyrdd ar y gweill, sydd bellach i'w gwblhau erbyn Hydref 2022.</p>	

<p>7. Parhau i symud y <b>Rhaglen Ynys Ynni</b> yn ei blaen</p> <p>a. Ymgysylltu a dylanwadu ar y posibilrwydd o ddatblygu gorsaf bŵer niwclear newydd yn Wylfa</p> <p>b. Gweithio gyda datblygwyr prosiectau mawr i sicrhau bod cynigion yn cyflawni buddion lleol, a lliniaru unrhyw effeithiau negyddol</p> <p>c. Adolygu a diweddarau pwrpas ac amcanion rhaglenni fel eu bod wedi eu halinio'n well â'r gofynion ac ymrwymadau ym mholisi hinsawdd ac ynni Llywodraeth y DU a Llywodraeth Cymru</p>	<p>a. Ymateb yn cael ei gyflwyno i'r Pwyllgor Materion Cymreig i'r oblygiadau capasiti'r grid ar y sector ynni yng Nghymru.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Cynhaliwyd sawl ymweliad o fewn y cyfnod gan gynnwys ymweliad a thrafodaeth gyda Greg Hands, y Gweinidog Gwladol (Yr Adran Busnes, Ynni a Strategaeth Ddiwydiannol). Cymerodd y Cyngor ran lawn yn y cyfarfodydd hyn er mwyn codi proffil Ynys Ynni.</li> <li>- Cyfarfodydd rheolaidd yn y dyddiadur gyda BEIS er mwyn cael y wybodaeth ddiweddaraf am gynigion niwclear newydd yn Wylfa</li> <li>-Swyddogion a'r Dirprwy Arweinydd wedi mynychu cyfarfod Nuleaf yng Ngwlad yr Haf a chynrychioli'r Cyngor.</li> </ul>	
	<p>b. Gwaith yn mynd rhagddo gyda datblygwyr prosiectau mawr.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Morlais –symud ymlaen i'r cyfnod adeiladu</li> <li>- Fferm SolarTraffwll DNS – cais wedi ei dderbyn gan PEDW ac yn symud ymlaen l'r rhan nesaf o'r archwilio. Mae'r Cyngor wedi cyflwyno Adroddiad Effaith Leol (LIR) a chytuno ar Ddatganiad o Dir Cyffredin (SoCG) gyda'r ymgeisydd. Mae'r Cyngor yn parhau i gynghori ynghylch cynigion Budd Cymunedol.</li> <li>- Fferm Solar Porth Wen – yr holl amodau cyn cychwyn wedi eu rhyddhau gan y Cyngor fel yr Awdurdod Cynllunio Lleol</li> </ul> <p>Nifer o PPAs newydd yn cael eu trafod a'u cytuno i sicrhau bod gan Ynys Ynni ddigon o gapasiti ac adnoddau i ymateb i'r galw am ddatblygiad mawr</p>	
	<p>c. Adroddiad Terfynol Adolygu Ynys Ynni wedi'i dderbyn gan Arup a'r canfyddiadau wedi eu hadlewyrchu yn Strategaeth Newid Hinsawdd y Cyngor a Chynllun y Cyngor.</p>	

<p>8. Datblygu a mynd ar drywydd cymorth drwy <b>Gronfa Codi'r Gwastad ac Adfer Cymunedau Llywodraeth y DU</b></p>	<p>Gwaith ar y gweill gyda phartneriaid cyflawni i ddatblygu cynlluniau. Derbyniwyd 16 mynegiant o ddiddordeb ar gyfer y gronfa Adfer Cymunedau a'u hasesu</p> <p>Asesiadau o'r mynegiant o ddiddordeb ar gyfer y gronfa Codi'r Gwastad wedi'i gwblhau a chytundeb gan y Pwyllgor Gwaith i ddatblygu cais ar gyfer adfywio Caergybi.</p>	
<p>9. Gweithio gyda <b>busnesau lleol</b> i'w grymuso a'u galluogi i fanteisio ar y cyfleoedd sydd ar gael drwy gontractau'r Cyngor drwy broses gaffael ddiwygiedig</p>	<p>Deialog barhaus gyda Busnes Cymru, Menter Môn ac MSParc mewn perthynas â'u trafodaethau a'u cefnogaeth i fusnesau ar Ynys Môn.</p>	
<p>10. Parhau i ddarparu <b>grantiau Llywodraeth Cymru</b> i fusnesau</p>	<p>Dechreuwyd ar y gwaith o weinyddu'r grantiau a chafwyd cymorth Menter Môn efo'r gweinyddu, oherwydd maint y gwaith.</p>	

B. Galluogi'r sector ymwelwyr a lletygarwch i fanteisio ar boblogrwydd cynyddol yr Ynys ac amddiffyn ein hasedau a'n cymunedau ar yr un pryd

<p><b>Camau Gweithredu Allweddol / Key Actions</b></p>	<p><b>Diweddariad Update</b></p>	<p><b>CAG / RAG</b></p>
<p>1. Paratoi Cynllun <b>Rheoli Cyrchfan ac AHNE (Ardal o Harddwch Naturiol Eithriadol)</b> newydd</p>	<p>Gwaith yn datblygu parthed y ddau gynllun gyda'r bwriad o weld y cynlluniau yn mynd gerbron y Pwyllgor Gwaith yn ystod tymor y gaeaf</p>	

<p>2. Buddsoddi i wella ansawdd Parc Gwledig Morglawdd Caergybi, Nant y Pandy a'r seilwaith morol er budd a mwynhad trigolion lleol ac ymwelwyr</p>	<p>Cychwynodd y cytundebau ar 18fed o Orffennaf ac mae cynnydd cyson wedi'i wneud. Mae'r dyddiad cwblhau bellach wedi ei newid i'r 2il Rhagfyr 2022. Gwaith wedi cychwyn mewn cydweithrediad â'r Gwasanaeth Priffyrdd Mae'r gwaith i sefydlu'r pyllau wedi'i gwblhau ond nid ydynt yn cadw dŵr. Wrthi'n trafod ail-sefydlu'r pyllau ac opsiynau eraill.</p> <p>Llwybr bordiau- gwaith cynnal a chadw rheolaidd oherwydd dirywiad a fandaliaeth Wedi apwyntio ymgynghorwyr Ramboll i wneud y gwaith paratoi ar gyfer y prosiect Gwaith heb gychwyn ond yn ystyried defnyddio ymgynghorywyr i gynorthwyo</p>	
<p>3. Croesawu <b>40+ o longau pleser</b> i Ynys Môn / Gogledd Cymru yn ystod y tymor yn 2022</p> <p>4. Cyflwyno mân welliannau i'r seilwaith ymwelwyr mewn lleoliadau poblogaidd i <b>wella profiad trigolion ac ymwelwyr</b>, yn ogystal â dylanwadu'n bositif ar ymddygiad ymwelwyr</p>	<p>Y gwaith wedi datblygu'n dda gydag arian CRF wedi'i ddefnyddio i hyfforddi 17 tywyswyr teithiau. Yn parhau i gydweithio efo LLC</p>	
<p>5. Sefydlu rhaglen waith <b>Beicio Hamdden a Theithio Llesol</b> ar gyfer Ynys Môn</p>	<p>Y gwaith ymgynghori a cyflwyno I Lywodraeth Cymru am sel-bendith wedi'i gwblhau yn amserol.</p>	

<p>6. Newid y ffordd yr ydym ni'n gweithio gyda thrigolion a chymunedau trwy godi ymwybyddiaeth a buddsoddi mewn <b>Cynllunio Lle</b> er mwyn i gymunedau fod yn fwy gwydn</p>	<p>Gwaith mapio wedi'i gwblhau ar draws yr holl wardiau.</p> <p>Dechreuwyd ar y gwaith o grynhoi ac amlygu'r dystiolaeth a gasglwyd.</p> <p>O ganlyniad i'r newidiadau ward, mae cynghrair Llifon bellach wedi rhannu'n 2 Gynghrair, sef Bro Llynnoedd a Chrigyll.</p> <p>Mae cynghrair Lligwy wedi cytuno ar ei blaenoriaethau.</p> <p>Mae cynghrair Aethwy ar hyn o bryd yn ymgynghori gyda'r gymuned ynglŷn â'i blaenoriaethau.</p>	
--	--	--

### C. Cynnal a moderneiddio gwasanaethau cymunedol critigol megis Gofal ac Addysg ledled yr Ynys

Camau Gweithredu Allweddol /	Diweddariad	CAG
<p>Sicrhau ein bod yn lleihau'r angen am <b>llety argyfwng a dros dro</b> trwy ddod o hyd i <b>gartrefi parhaol</b> i unigolion sy'n byw mewn llety dros dro ar hyn o bryd</p>	<p>Mae gennym 49 o aelwydydd mewn llety argyfwng</p> <p>Yn ystod Chwarter 4 2021/22 roedd 25 o aelwydydd wedi symud i dy cymdeithasol neu breifat</p>	
<p>Paratoi a mabwysiadu <b>Cynllun Newid Hinsawdd</b> i amddiffyn cenedlaethau'r dyfodol a chymunedau</p>	<p>Mae Cynllun Tuag at Sero Net 2022 – 2025 wedi'i fabwysiadu gan y Cyngor ar 10 Mawrth.</p>	
<p>Adeiladu 83 o <b>gartrefi ynni effeithiol newydd</b> â graddfa perfformiad ynni A yn unol â'n Strategaeth Carbon Isel i gwrdd â'r galw'n lleol a sicrhau bod unigolion yn ein cymunedau cael cyfle i fyw mewn cartref fforddiadwy ar draws pob math o ddeiliadaeth i gwrdd â'u hanghenion tai</p>	<p>Hyd at 13.9.22</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 34 o dai newydd wedi cwblhau 16 o dai newydd ar safle</li> <li>• 61 o dai newydd ar y gweill (mynd drwy'r broses cynllunio)</li> <li>• 39 o dai newydd ar fin cychwyn (wedi cael eu cymeradwyo)</li> <li>• 5 tŷ ar fin cwblhau (cyn tai Cyngor)</li> <li>• 13 o gyn tai Cyngor yn cael eu hadnewyddu</li> <li>• 7 o dai i'w adnewyddu ar y gweill - contract yn cael ei baratoi</li> <li>• 5 o cyn dai Cyngor wedi prynu</li> </ul>	

<p>Datblygu <b>Cartrefi Clyd</b> Ynys Môn ymhellach yn <b>Rhosybol, Caergybi a Llangristiolus</b> gyda'r bwriad o ddarparu gwasanaeth <b>gofal seibiant a Gofal Dydd i blant gydag anableddau</b></p>	<p>Cartref Clyd Caergybi – CIW registration granted. Transition programme commencing. Staff have been recruited.</p> <p>Haulfryn, Llangristiolus – initial plans have been tendered on Sell2wales</p> <p>Cartref Clyd Rhosybol – Work programme has commenced and due to be finished by September.</p> <p>CIW registration to be submitted.</p>	
<p>Bwrw ymlaen â'r cyfleuster <b>Gofal Ychwanegol</b> yn Ne'r ynys</p>	<p>Datblygiadau yn parhau o ran cynnydd darpariaeth Gofal Ychwanegol newydd ym Mhorthaethwy.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Penseiri, Peiriannydd a Syrfëwr Meintiau wedi'u penodi.</li> </ul>	
<p>Adolygu ac ail-gomisiynu'r <b>ddarpariaeth Gofal Dydd ar gyfer Oedolion gydag Anableddau Dysgu</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Mae'r fanyleb ar gyfer trefniadau cytundebol newydd wedi'i drafftio ac yn cael ei hadolygu</li> <li>• Trafodaethau gyda chaffael mewn perthynas â thempledi tendro</li> <li>• Gwaith pellach ar y gweill i ddatblygu a chynyddu cyfleoedd yn y gymuned</li> <li>• Cwblhawyd buddsoddiad mewn cyfleusterau hygyrch yn ardal Caergybi a Llangefni. Mae cais grant pellach wedi'i gyflwyno ar gyfer Amlwch.</li> </ul>	
<p>Adolygu ac ail-gomisiynu'r <b>ddarpariaeth Llety Cymorth ar gyfer Oedolion gydag Anableddau Dysgu</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Yn dilyn adolygiad People2, mae gwaith cychwynnol wedi ei gwblhau ar ddadansoddi data mewnol (cynlluniau gofal a chytundebau)</li> <li>• Bydd angen ailasesu pob prosiect byw â chymorth gan gynnwys gofal a rennir yn barod ar gyfer gweithdrefnau ail-dendro.</li> <li>• Seydlwyd grŵp prosiect i roi ffrydiau gwaith ar waith i'w datblygu.</li> </ul>	
<p>Bwrw ymlaen â'r cyfleusterau <b>ysgol gynradd newydd yn Llangefni</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tir wedi'i brynu</li> <li>• Cymeradwyaeth Llywodraeth Cymru o'r Achos Busnes Llawn wedi'i dderbyn</li> <li>• Cynllunio yn ei le</li> </ul> <p>Dechrau'r gwaith adeiladu diwedd 2022 / dechrau 2023 a chwblhau erbyn Awst 2024</p>	

## Dogfen Cyflawni Blynyddol

Isod mae canlyniadau rhai o'r gweithgareddau a gyflawnwyd gan y cyngor a oedd yn flaenoriaethau o dan y Ddogfen Gyflawni Flynnyddol cyn i'r Cynllun Trosiannol ei ddisodli fel ein cynllun gwaith

### 1. Amcan Llesiant 1 - Sicrhau y gall pobl ynys môn ffynnu a gwireddu eu potensial tymor hir

Camau Gweithredu Allweddol	Diweddariad	CAG
Parhau i gefnogi ein <b>hysgolion</b> i ddatblygu fel <b>sefydliadau sy'n dysgu</b> , gan sicrhau amgylcheddau dysgu cynhwysol, a hyrwyddo'r dysgu a'r addysgu gorau posib ar gyfer pob dysgwr	Yn cael ei weithredu ar hyn o bryd	
Darparu'r <b>Strategaeth Atal corfforaethol</b> i sicrhau bod disgyblion a phobl ifanc yn ffynnu ac yn gwireddu eu potensial hirdymor	Wedi'i gwblhau	
Ymdrechu i gynyddu'r ansawdd a'r nifer o bobl sy'n ymgeisio am rolau <b>arweinyddiaeth yn ein hysgolion</b>	Yn cael ei weithredu ar hyn o bryd	
Darparu cyfleoedd i breswylwyr ac ymwelwyr gymryd rhan a defnyddio cyfleusterau hamdden trwy weithredu <b>Cynllun Adfer Môn Actif</b> pan fydd yn ddiogel gwneud hynny	Wedi'i gwblhau a Chanolfannau Hamdden yn ôl yn gweithredu fel arfer	
Datblygu <b>strategaeth iechyd meddwl ar gyfer ysgolion</b> fel bod ystyriaethau lechyd a Lles wedi'u hintegreiddio'n llawn ym mhob ysgol	Wedi'i gwblhau	
Adeiladu ar y <b>gronfa o wirfoddolwyr</b> sydd wedi'i sefydlu yn ein cymunedau ers y pandemig ac yn ceisio sefydlu mwy o <b>gynlluniau tro da yn ein cymunedau</b>	Wedi'i gwblhau - Medrwn Môn oedd yn arwain y fenter hon drwy gydol y pandemig coronafeirws. Maent yn parhau i adeiladu ar y sylfaen gwirfoddolwyr.	
Adolygu ein ffyrdd o ymgysylltu â'n <b>tenantiaid</b> i sicrhau bod <b>llais y cwsmer yn cael ei glywed</b> wrth gynllunio'r gwasanaethau a gynigir i'n tenantiaid	Wedi'i gwblhau	
Gweithio gyda Bwrdd Iechyd Prifysgol Betsi Cadwaladr, sefydliadau'r 3ydd Sector, Cyngor ar Bopeth a chyrrff eraill i sefydlu <b>menter Bwyd Da Môn</b> ar gyfer trigolion Ynys Môn er mwyn ceisio mynd i'r afael â thlodi bwyd a lleihau faint o wastraff bwyd sy'n mynd i safleoedd tirlenwi	Wedi'i gwblhau	



## 2. Amcan Llesiant 2 - cefnogi oedolion a theuluoedd bregus fel eu bod yn gallu bod yn ddiogel, yn iach ac mor annibynnol â phosib

Camau Gweithredu Allweddol	Diweddariad	CAG
Cynyddu lefelau cyfranogiad yn y <b>modelau hybiau cymunedol</b> trwy hyrwyddo a datblygu'r hybiau a gynhelir ledled yr Ynys	Yn cael ei weithredu ar hyn o bryd	
Datblygu'r <b>rhaglen Cysylltu Bywydau</b> i gefnogi pobl sy'n byw gyda Dementia a gwella gofal seibiant i ofalwyr	Wedi'i gwblhau	
Parhau i wreiddio'r 3 <b>Thîm Adnoddau Cymunedol</b> , a leolir yn <b>Amlwch, Ysbyty Penrhos Stanley a Llanfairpwll</b> , a fydd yn dod â staff y Cyngor a staff Betsi Cadwaladr ynghyd i wella mynediad i'n gwasanaethau gofal a chymorth cyn gynted ag y bo modd.	Wedi'i gwblhau	
Parhau i <b>recriwtio gofalwyr maeth</b> yn Ynys Môn fel y gall Plant sy'n Derbyn Gofal barhau i fyw yn eu cymunedau pan na all eu rhieni ofalu amdanynt	Rydym wedi cyflawni yn erbyn y targed a osodwyd ar gyfer y flwyddyn. Mae angen i ni barhau i recriwtio mwy o ofalwyr maeth er mwyn diwallu anghenion poblogaeth Plant sy'n Derbyn Gofal Ynys Môn	
Datblygu <b>gwasanaethau seibiant</b> ymhellach <b>ar gyfer plant anabl a'u teuluoedd</b>	Wedi'i gwblhau	
Ymgeisio am gyllid grant allanol i gefnogi cynlluniau i ddatblygu <b>hen safle Ysgol Llaingoch, Caergybi</b> , ar gyfer <b>adeiladu cartrefi newydd</b>	Wedi'i gwblhau	
Cwblhau'r gwaith i alluogi tenantiaid i gysylltu'n ddigidol trwy gyflwyno <b>system Gwasanaethau Digidol</b> a fydd yn caniatáu i denantiaid gyfathrebu â ni yn ddigidol, gan gynnwys ar gyfer rhoi gwybod am unrhyw faterion gofal cwsmer, gwaith gofal a thrwsio, i dalu rhent a chyflwyno unrhyw gwynion am ein stadau.	Wedi'i gwblhau	

### 3. Amcan Llesiant 3 - Gweithio mewn partneriaeth gyda'n cymunedau i sicrhau y gallant ymdopi'n effeithiol gyda newid a datblygiadau tra'n diogelu ein hamgylchedd naturiol

Camau Gweithredu Allweddol	Diweddariad	CAG
Darparu <b>pwytiau gwefru cerbydau trydan ar safle Parcio a Theithio Llanfairpwll</b> yn ogystal â nodi safleoedd addas eraill ar gyfer y cyfleusterau hyn ledled yr ynys	Wedi'i gwblhau – Pwyntiau gwefru cerbydau trydan ym maes Parcio a Theithio Llanfairpwll yn ogystal â safleoedd eraill ar draws yr Ynys	
Parhau â'n bwriad a'n cyflawniad o ran sicrhau bod dros <b>70% o'r holl wastraff cartref yn cael ei ailgylchu erbyn 2025</b> sydd, yn ei dro, yn golygu nad oes angen i wastraff fynd i safleoedd tirlenwi	Mae cyfraddau ailgylchu tua 62.5% ar ddiwedd y flwyddyn 2021/22. Gweler tudalen 24 am fwy o wybodaeth	
Datblygu ac yn gweithio ar <b>gynlluniau lliniaru llifogydd</b> mewn safleoedd yn <b>Nwyrn, Amlwch, Caergybi, Porthaethwy, Llanfairpwll, Y Fali a Thraeth Coch</b> , yn ogystal â chydweithio gyda Chyfoeth Naturiol Cymru ar gynllun lliniaru llifogydd <b>Llangefni</b>	Wedi'i gwblhau	
Parhau i gymell a chefnogi'r swyddogaethau <b>Tai, Gwarchod y Cyhoedd a Hamdden</b> a chefnogi staff i wneud y <b>defnydd mwyaf posib o'r Gymraeg</b> yn ogystal â pharhau i ddatblygu sgiliau iaith Gymraeg staff sy'n gallu siarad Cymraeg	Wedi'i gwblhau – Gweler <u><a href="#">Adroddiad Blynyddol Safonau'r Iaith Gymraeg</a></u>	
Gwneud paratodau ac yn aildendro'r <b>contract prydau ysgol</b> ar draws yr ynys gan sicrhau bod bwydlen iach a maethlon yn barod erbyn Medi 2021	Wedi'i gwblhau	
Parhau i symud ymlaen â'r rhaglen buddsoddiadau cyfalaf tymor hir i wella hyblygrwydd defnydd ac apêl <b>Canolfannau Hamdden</b> y Cyngor Sir yn ogystal â datblygu cynlluniau ar gyfer cae <b>3G newydd yng Nghaergybi</b>	Wedi cyflwyno caeau 3G newydd yn ogystal â champfeydd ar eu newydd wedd yn Amlwch a David Hughes	
Parhau ar ein taith ddigidol trwy hwyluso darpariaeth hunanwasanaeth ar-lein sy'n caniatáu i ddinasyddion ofyn, adrodd a thalu am wasanaethau ar amser sy'n gyfleus iddynt o unrhyw leoliad, dyfais neu sianel ddigidol trwy ddatblygu ein <b>System Rheoli Cysylltiadau Cwsmeriaid</b> ymhellach a gostwng nifer y ffurflenni sydd ar gael ar bapur yn unig	System CRM newydd wedi'i phrynu ac yn cael ei rhoi ar waith ar hyn o bryd gan TGCh	

Camau Gweithredu Allweddol	Diweddariad	CAG
Dechrau gweithredu <b>Porth Cwsmeriaid y Gwasanaeth Refeniw</b> i roi gwasanaeth hwylus ac o ansawdd uchel i gwsmeriaid a fydd yn cynnig cyfleusterau hunanwasanaeth ac yn cynorthwyo gyda biliau electronig	Wedi'i ohirio nes bydd y System CRM newydd yn cael ei rhoi ar waith	
Sicrhau bod athrawon a disgyblion yn gallu cael mynediad i <b>wasanaethau ar-lein cyflymach</b> trwy gynyddu'r cyflymder lawrlwytho band llydan i 300Mb /e yn ein <b>hysgolion uwchradd</b>	Wedi'i gwblhau	
Cynyddu'r <b>gymhareb cyfrifiaduron i ddisgyblion</b> mewn ysgolion trwy ddefnyddio'r <b>grant HWB</b> gan Lywodraeth Cymru	Wedi'i gwblhau	
Newid hen gerbydau fflyd y Cyngor am <b>gerbydau trydan neu LPG</b> mwy newydd lle bo hynny'n briodol ac yn nodi safleoedd Cyngor lle gellir gosod <b>Pwyntiau Gwefru Cerbydau Trydan</b>	Wedi'i gwblhau	

Gwyrdd = Cwblhawyd, Melyn = Yn unol â'r cynllun, Oren = Ar ei hôl hi, ond mae camau lliniaru a nodwyd yn golygu bod modd dal i fyny, Coch = Wedi methu yn erbyn yr amserlen. Angen arweiniad gan y Bwrdd Rhaglen neu'r Tîm Arwain ynghylch y ffordd ymlaen

## Canlyniadau Rheoli Perfformiad

Mae monitro perfformiad y DPA yn parhau i fod wedi eu halinio â thri amcan llesiant strategol y Cyngor fel y mae allbynnau'r gwaith cysylltiedig uchod:

- Amcan Llesiant 1 – Sicrhau y gall pobl Ynys Môn ffynnu a gwireddu eu potensial tymor hir
- Amcan Llesiant 2 – Cefnogi oedolion a theuluoedd bregus i'w cadw'n ddiogel, yn iach ac mor annibynnol â phosib
- Amcan Llesiant 3 - Gweithio mewn partneriaeth â'n cymunedau i sicrhau eu bod yn gallu ymdopi'n effeithiol â newid a datblygiadau, wrth amddiffyn ein hamgylchedd naturiol

Cytunwyd ar dargedau ar gyfer y flwyddyn yn seiliedig ar berfformiad y flwyddyn flaenorol ac effaith y pandemig Covid-19. Mae'n galonogol nodi bod mwyafrif (92%) y dangosyddion sy'n cael eu monitro ar draws yr adran wedi perfformio'n dda yn erbyn eu targedau (Gwyrdd neu Felyn). Nodir rhai o'r uchafbwyntiau isod.

Ar ddiwedd y flwyddyn mae'r Cyngor yn WYRDD yn erbyn ei darged rheoli absenoldebau staff gyda 8.73 diwrnod wedi'i golli oherwydd absenoldeb am bob Cyfnod Amser Llawn (CALI) yn erbyn targed o 8.75 diwrnod wedi'i golli oherwydd absenoldeb am bob CALI.

Nid yw'r dangosyddion sy'n cael eu monitro ar hyn o bryd o fewn yr adran Gwasanaeth Cwsmer yn amlygu unrhyw bryderon, ac ar y cyfan, yn parhau i berfformio'n dda yn erbyn eu targedau. Yr unig ddangosydd sy'n tanberfformio yn erbyn ei darged yw cyfanswm % yr ymatebion ysgrifenedig i gwynion o fewn 15 diwrnod (Gwasanaethau Cymdeithasol) - gyda pherfformiad o 66% yn erbyn targed o 80%. Mae natur gymhleth y cwynion hyn yn aml iawn yn golygu cyfraniad aml asiantaethol ac mae llwyddo i alinio'r wybodaeth cyn pen 15 diwrnod yn her reolaidd. Mae'n galonogol bod 39 allan o'r 41 o gwynion a dderbyniwyd yn ystod y chwarter wedi cael eu trafod gyda'r achwynydd cyn pen 5 diwrnod, ac roedd 7 o'r 13 ymateb ysgrifenedig a anfonwyd yn hwyr wedi'u cytuno â'r achwynydd cyn canfod eu bod yn hwyr, fel y nodwyd yn y protocol cwynion.

Mae gwaith wedi **dechrau** ac yn parhau o ran gwella bodlonrwydd y cwsmer ar draws gwasanaethau am y flwyddyn i ddod.

Mae'r adran rheoli cyllid yn darogan tanwariant o £4.688m ar hyn o bryd, ar gyfer y flwyddyn a fydd yn dod i ben ar 31 Mawrth 2022. Mae blwyddyn ariannol 2021/22 wedi bod yn flwyddyn gwahanol ac mae'r Cyngor wedi derbyn llawer iawn o gyllid ychwanegol gan Lywodraeth Cymru i ddelio gyda'r pandemig a'r cyfnod adfer. Y cyllid ychwanegol hwn yw'r prif reswm pam bod tanwariant sylweddol yng nghyfrifon y Cyngor ar ddiwedd y flwyddyn ariannol. Nid yw hyn yn unigryw i Ynys Môn ac mae mwyafrif y Cynghorau eraill yng Nghymru mewn sefyllfa debyg.

Mae'r sefyllfa alldro derfynol wedi caniatáu i'r Cyngor gynyddu balansau cyffredinol y Cyngor a chronfeydd wrth gefn a glustnodwyd, a hynny ar ôl caniatáu y defnydd o £3.5m o falansau cyffredinol ar nifer o brosiectau. Bydd lefel y balansau cyffredinol yn dal i fod yn uwch na'r lefel isaf a argymhellir ac yn rhoi'r Cyngor mewn sefyllfa ariannol gref.

Mae'r cynnydd cyfredol mewn tâl a phrisiau yn golygu bod llawer iawn o ansicrwydd ynghylch costau'r Cyngor yn 2022/23 a'r cyllid a fydd ei angen yn 2023/24.

Mae tanwariant ar y Rhaglen Gyfalaf ar gyfer 2021/22 yn £33.457m. Mae £11.242m o'r tanwariant hyn oherwydd llithriad a bydd yn cael ei ddwyn ymlaen i Raglen Gyfalaf 2022/23. Bydd y cyllid ar gyfer hyn hefyd yn cael ei ddwyn ymlaen i 2022/23. Y gyllideb gyfalaf ddiwygiedig ar gyfer 2022/23 yw £47.203m.

Mae'r canlyniadau cyffredinol yn dangos y gellir rhoi sicrwydd rhesymol bod gweithgareddau dydd i ddydd y Cyngor yn cyflawni yn erbyn y disgwyliadau o ran rheoli ei bobl, ei gyllid a gwasanaethu ei gwsmeriaid. Mae'n galonogol hefyd nodi bod staff yr Awdurdod, yn ystod cyfnod llawn heriau, yn cyflawni yn erbyn eu disgwyliadau, a hynny i safon briodol.

Er bod y data yma'n rhoi darlun cadarnhaol o berfformiad y Cyngor Sir ac yn gallu dangos bod safonau priodol yn cael eu bodloni, mae hefyd yn galonogol nodi bod mwyafrif (91%) y dangosyddion perfformiad penodol o fewn yr adranhon yn perfformio'n uwch na'u targed neu o fewn 5% i'w targed.

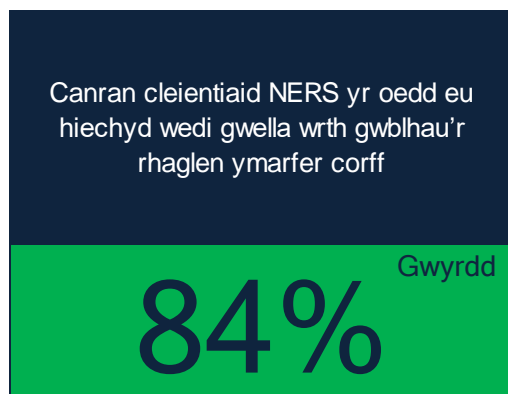
Mae hyn yn welliant ar y perfformiad a welwyd ar ddiwedd 2020/21.

## Amcan Llesiant 1 – Sicrhau y gall pobl Ynys Môn ffynnu a gwireddu eu potensial tymor hir

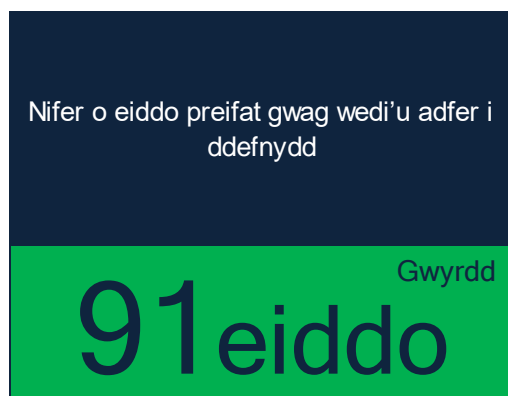
Mae'r dangosyddion a gafodd eu monitro yn erbyn **Amcan Llesiant 1** wedi perfformio'n dda ac yn uwch na'r targed ac yn Wyrdd ar gyfer y cyfnod.



Mae rhai enghreiffiau o'r perfformiad da a welwyd yn ystod y flwyddyn yn cynnwys:



Canran cleientiaid NERS yr oedd eu hiechyd wedi gwella wrth gwblhau'r rhaglen ymarfer corff – a chanddo lefel berfformiad o 84% yn erbyn targed o 80%. Mae hyn yn gadarnhaol iawn gan y cafodd y cynllun ei atal y llynedd o ganlyniad i'r pandemig, a dyma'r tro cyntaf i gleientiaid gwblhau'r rhaglen ers ei hailddechrau.



Nifer o eiddo preifat gwag wedi'u hadfer i ddefnydd - sydd bellach yn gyfanswm o 91 eiddo sydd wedi'u hadfer i ddefnydd yn erbyn targed blynyddol o 50. Mae'n galonogol nodi bod y perfformiad yma yn sylweddol uwch (82% yn uwch) na'r targed o 50 eiddo am y flwyddyn. Unwaith eto, mae defnyddio Premiwm y Dreth Gyngor wedi profi i fod yn fuddiol yma, ac mae'n gadarnhaol bod 91 yn llai o eiddo gwag o fewn ein cymunedau.

Nid oedd yn bosib casglu gwybodaeth am bresenoldeb yr ysgolion cynradd ac uwchradd (dangosydd 1 a 2) yn yr un modd ag arfer eleni oherwydd y pandemig Covid. Fodd bynnag mae Llywodraeth Cymru wedi bod yn casglu pob math o ffigurau yn ystod y flwyddyn i fesur absenoldebau. O'r ffigurau a gasglwyd gan Lywodraeth Cymru, ar gyfartaledd roedd 86.5% o ddisgyblion (o ysgolion cynradd ac uwchradd) yn yr ysgol yn ystod wythnos olaf tymor y gaeaf (Ebrill 4ydd -8fed). Mae hyn ychydig yn uwch na chyfartaledd Cymru.

Mae rhagor o wybodaeth ar gael ar wefan [Llywodraeth Cymru](https://www.llywodraeth.cymru).

Nid oes gwybodaeth ar gael ar gyfer y dangosyddion canlynol –

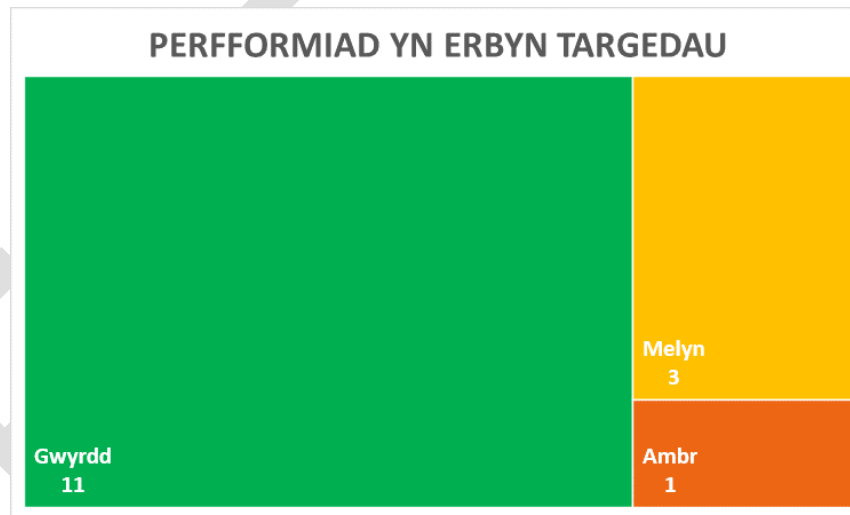
Canran y disgyblion a aseswyd yn y Gymraeg ar ddiwedd y Cyfnod Sylfaen – ni chynhaliwyd asesiadau yn ystod 2020/21 oherwydd pandemig y coronafeirws;

Canran y Dangosyddion Ansawdd (â thargedau) a gyflawnwyd gan y gwasanaeth llyfrgelloedd - cafodd yr asesiadau eu haddasu ar gyfer y flwyddyn i sicrhau bod gwasanaethau'n adrodd ar y gwasanaethau a ddarparwyd yn hytrach na'r targedau a osodwyd a oedd yn anymarferol oherwydd pandemig y coronafeirws;

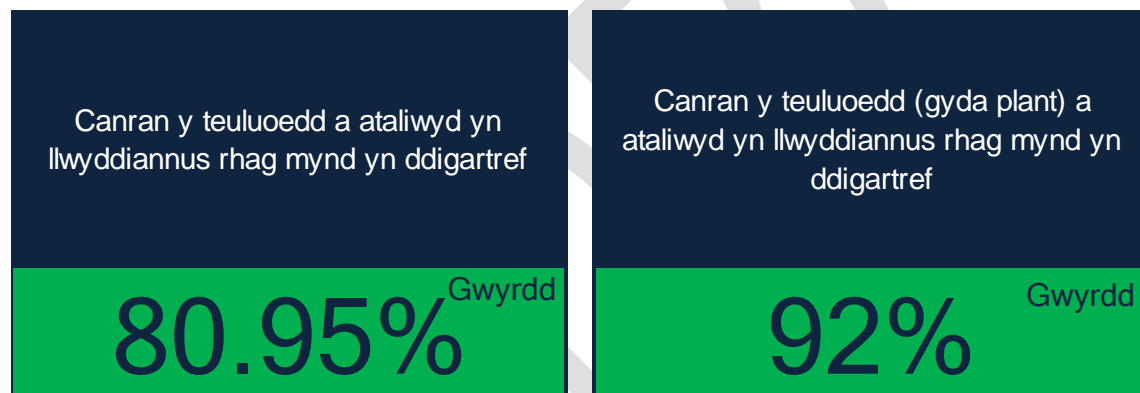
Canran y tenantiaid sy'n fodlon gyda gwaith atgyweirio ymatebol (blynyddol) – mae'r oedi o ran y gwaith gosod meddalwedd wedi effeithio ar ein gallu i weithredu elfen boddhad tenantiaid y feddalwedd yn ystod 2021/22.

## Amcan Llesiant 2 – Cefnogi oedolion a theuluoedd bregus i'w cadw'n ddiogel, yn iach ac mor annibynnol â phosib

Mae perfformiad yn erbyn y dangosyddion ar gyfer **Amcan Llesiant 2** yn dangos perfformiad da unwaith eto. Dim ond tri ddangosydd (20%) sydd yn Felyn tra bo 11 dangosydd (73%) yn Wyrdd yn erbyn eu targedau.



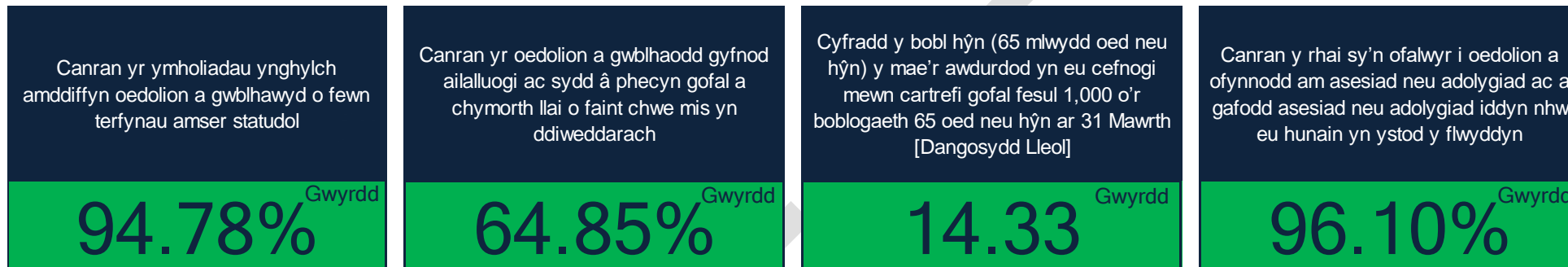
Mae rhai engreifftiau o'r perfformiad da a welwyd yn ystod y flwyddyn yn cynnwys:



Mae'r dangosyddion Digartrefedd ar gyfer y Gwasanaethau Tai wedi dangos perfformiad da hefyd, gyda'r ddau'n Wyrdd yn erbyn eu targed. Bu defnyddio cyllid Llywodraeth Cymru'n hanfodol o ran caniatáu i hyn ddigwydd, yn ogystal ag ymrwymiad staff i sicrhau bod ein pobl yn cael eu hatal rhag bod yn ddigartref.



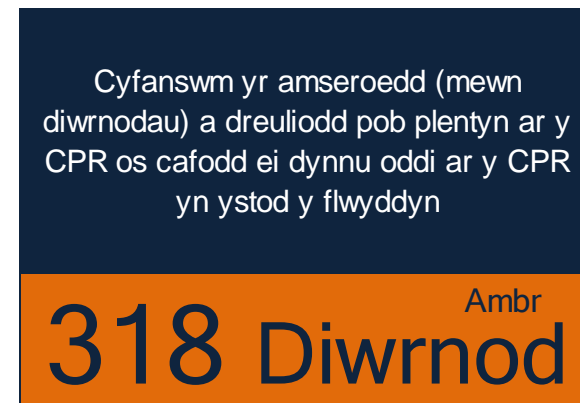
Mae pob un o ddangosyddion y Gwasanaethau Oedolion yn Wyrdd yn erbyn eu targed. Ar adeg pan fu'r Gwasanaeth o dan bwysau o ganlyniad i'r pandemig, mae hyn yn galonogol ac yn argoeli'n dda ar gyfer 2022/23.



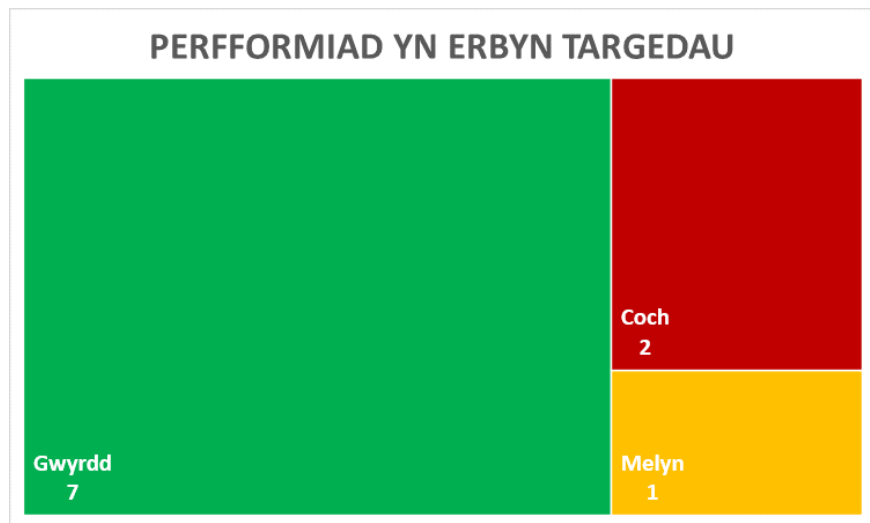
Nodir gennym fod un dangosydd wedi dirywio yn erbyn targed am y flwyddyn –

Cyfanswm yr amseroedd (mewn diwrnodau) a dreuliodd pob plentyn ar y CPR os cafodd ei dynnu oddi ar y CPR yn ystod y flwyddyn yn AMBR gyda pherfformiad o 318 diwrnod yn erbyn targed o 270 diwrnod. Roedd perfformiad fymryn yn well chwarter yn erbyn chwarter am y ddwy chwarter olaf, fodd bynnag mae'n waeth na'r 258 diwrnod a adroddwyd ar ddiwedd 2020/21.

Roedd 14 o blant (o gyfanswm o 48 ar y gofrestr) sydd wedi bod ar y gofrestr am fwy na 7 mis. Roedd yr achosion hyn yn gymhleth o ran eu natur ac mae llawer o'r plant hyn yn destun yr Amlinelliad Cyfraith Gyhoeddus, tra bo'r gweddill yn cael eu trafod yn rheolaidd mewn Cyfarfodydd Porth Cyfreithiol. O ran pob achos sy'n cyflawni'r meini prawf llym ar gyfer eu tynnu oddi ar y gofrestr, fe gawsant eu tynnu o oddi ar y gofrestr, neu bydd hynny'n digwydd pan fo'n briodol i wneud hynny.



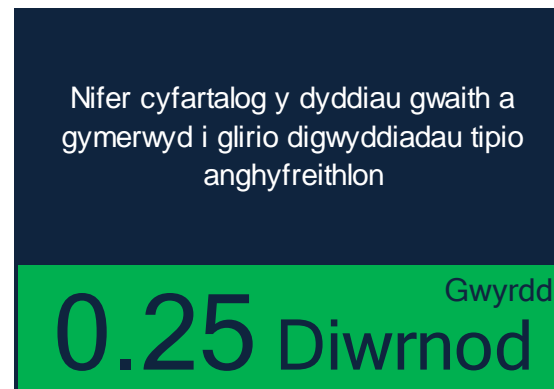
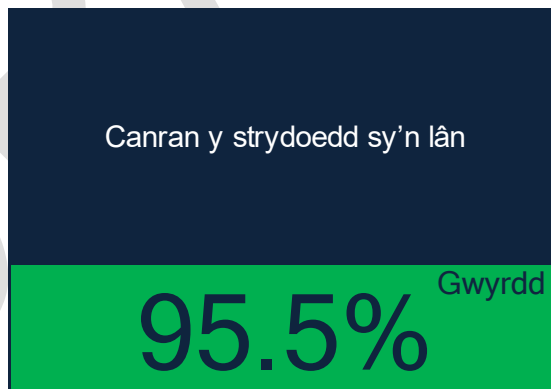
### Amcan Llesiant 3 - Gweithio mewn partneriaeth â'n cymunedau i sicrhau eu bod yn gallu ymdopi'n effeithiol â newid a datblygiadau, wrth amddiffyn ein hamgylchedd naturiol



Roedd ein perfformiad yn erbyn y dangosyddion **Amcan Llesiant 3**, hefyd yn dangos cynnydd da yn ystod y flwyddyn. O'r deg dangosydd â thargedau dim ond dau (20%) oedd yn tanberfformio yn erbyn eu targedau blynyddol.

Mae'r dangosyddion sydd wedi perfformio'n dda yn ystod y flwyddyn yn cynnwys:

Mae tri o'r dangosyddion rheoli gwastraff (dangosydd 31,33 a 34) wedi perfformio'n dda yn erbyn y targedau ystod y flwyddyn. Roedd 95.5% o'r strydoedd a arolygwyd yn ystod y flwyddyn yn lân ac mae'n galonogol nodi bod achosion o dipio anghyfreithlon yn cael eu clirio o fewn 0.25 diwrnod.



Roedd trigolion wedi cynhyrchu llai o wastraff gweddilliol na'r targed a osodwyd ar gyfer y flwyddyn. Fodd bynnag maent wedi cynhyrchu ychydig bach mwy o wastraff, 223kg y pen o'i gymharu â 214kg y pen yn 2020/21. Mae'n hanfodol bod trigolion yn cynorthwyo i gynhyrchu llai o wastraff gweddilliol ac ailgylchu mwy os ydym am gyrraedd y targed i ailgylchu 70% o wastraff yr Ynys erbyn 2025

Cilogramau y gwastraff gweddilliol a eneradir fesul person

233kg <sup>Gwyrdd</sup>

Roedd y tri dangosydd priffyrdd sy'n ymwneud ag Arolygon cyflwr ffyrdd A, B ac C yr Ynys (dangosyddion 38 – 40) yn Wyrdd yn erbyn eu targedau ac maent yn dangos gwelliant o'i gymharu â 2020/21. Mae'r gwelliant mwyaf i'w weld yng nghyflwr ein ffyrdd A lle mai dim ond 3% oedd mewn cyflwr gwael yn 2021/22 o gymharu â 4.6% yn 2020/21

Canran y prif ffyrdd A sydd mewn cyflwr gwael

3.0% <sup>Gwyrdd</sup>

Canran y ffyrdd B sydd mewn cyflwr gwael

2.8% <sup>Gwyrdd</sup>

Canran y ffyrdd C sydd mewn cyflwr gwael

8.2% <sup>Gwyrdd</sup>

Nodwn bod dau ddangosydd yn tanberfformio yn erbyn eu targedau ac maent wedi'u hamlygu'n Goch neu'n Ambr.

Canran y gwastraff a gafodd ei aildefnyddio, ailgylchu neu gompostio yn goch gyda pherfformiad o 62.39% yn erbyn targed uchelgeisiol lleol o 70% a targed statudol cenedlaethol o 64% ar gyfer y flwyddyn.



Mae'r perfformiad hwn fymryn yn is na'r 62.96% a welwyd ar ddiwedd 2020/21 ac yn lleihad pellach wrth gymharu a pherfformiad a gostyngiad pellach o gymharu â pherfformiad blynyddoedd blaenorol (67.26% yn 2019/20, 69.86% yn 2018/19 a 72.2% yn 2017/18).

Dros 12 mis yn ôl mynegodd y swyddogion a'r aelodau etholedig bryderon o ran cyrraedd y targedau dros dro a thymor hwy (70% erbyn 2024/25). Am y rheswm hwn, cafodd WRAP Cymru eu gwahodd i gynorthwyo'r Cyngor i ddadansoddi ei berfformiad gweithredol a gwneud argymhellion i'w helpu i gyrraedd y targedau gofynnol. **Bydd WRAP Cymru'n ymweld â'r Ynys i gynnal asesiadau ymarferol a rhannu canlyniadau yn ystod 2022/23.**

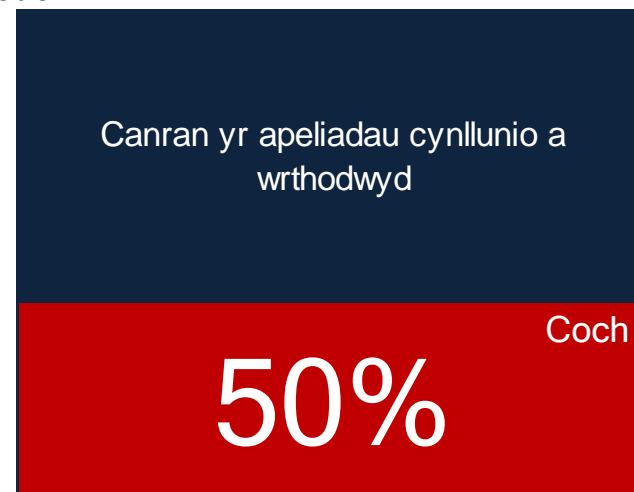
**Bydd cyrraedd y targed statudol cenedlaethol o 70% erbyn 2024/25 yn cael ei oruchwyllo gan grŵp llywio penodol.**

Roedd y canran yr apeliadau cynllunio a wrthodwyd yn goch gyda 50% yn erbyn targed o 65%.

Prosesodd y Cyngor 886 o geisiadau cynllunio yn ystod 2021/22. I'r cyd-destun, mae'r mesur hwn yn ymwneud â 10 apêl yn unig a wnaed yn ystod y flwyddyn.

Mae'r dangosydd hwn yn ymdrin â niferoedd bach iawn ac mae'r tanberfformiad o ganlyniad i gadarnhau 5 allan o 10 apêl cynllunio. Dylid nodi nad yw penderfyniadau apêl yn cael eu gwneud gan yr awdurdod cynllunio lleol.

**Byddwn yn parhau i fonitro penderfyniadau apêl yn ymwneud â cheisiadau tebyg i geisio canfod unrhyw batrymau sy'n datblygu lle dylem ailedrych ar ein dehongliad o'n polisïau cynllunio lleol.**

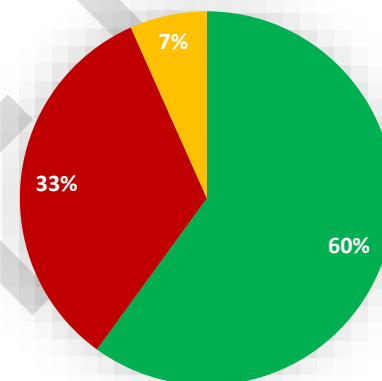


## Perfformiad Cyffredinol

Dengys ein lefelau perfformiad o'r naill flwyddyn i'r llall ar gyfer yr holl ddangosyddion cyffelyb (cyfanswm o 30) bod 18 (60%) wedi gwella yn ystod y flwyddyn, 10 (33%) wedi gostwng a 2 (7%) wedi cynnal eu lefelau perfformiad.

## Tuedd Blwyddyn ar Flwyddyn

■ Wedi Gwella ■ Wedi Dirywio ■ Cynhelir Perfformiad



Ar y cyfan mewn blwyddyn anodd arall, mae'n galonogol adrodd bod 75% o'r dangosyddion i fonitro yr Amcanion Llesiant yn Wyrdd yn erbyn y targed ar gyfer y flwyddyn

## PERFFORMIAD YN ERBYN TARGEDAU



## Atodiad 1

Sut mae'r cyngor yn mesur ac yn dadansoddi perfformiad

### **Beth yw Rheoli Perfformiad?**

Mae Rheoli Perfformiad yn broses lle mae'r cyngor a'i staff yn cydweithio i gynllunio, monitro ac adolygu'r blaenoriaethau corfforaethol trwy amcanion corfforaethol, amcanion gwasanaeth ac amcanion unigol, o fewn yr adnoddau a ddyrannwyd. Gyda staff yn cael eu hailgyfeirio a'u hail-ddyrannu i weithio'n uniongyrchol ar faterion yn ymwneud â'r pandemig yn ystod y flwyddyn, roedd rheoli perfformiad yn her a mabwysiadwyd agwedd pragmatig trwy arweinyddiaeth yr Arweinydd a'r Prif Weithredwr.

### **Cynllun y Cyngor**

Mae Cynllun y Cyngor wedi nodi Nodau ac Amcanion strategol y Cyngor ar gyfer y tymor etholiadol. Mae'n llywio'r broses gwneud penderfyniadau ar bob lefel yn y Cyngor.

Mae'n llywio'r broses gwneud penderfyniadau ar bob lefel yn y Cyngor ac yn:

- gosod y fframwaith y mae'r cyngor yn ei ddefnyddio i gynllunio, gyrru a darparu gwasanaethau
- dylanwadu ar y ffordd y mae'r cyngor yn llunio'r gyllideb yn flynyddol, a
- helpu i fonitro cynnydd ac asesu'r hyn y mae'r cyngor yn ei gyflawni'n flynyddol.

### **Sut a phryd y caiff ei fonitro?**

Cyflawnir amcanion llesiant y Cyngor drwy wireddu'r Ddogfen Gyflawni Flynyddol a'r Cynllun Trosiannol dilynol. Fel arfer, caiff y Ddogfen Gyflawni Flynyddol ei chreu ar ddechrau pob blwyddyn ariannol ac mae'n nodi'r meysydd blaenoriaeth allweddol, fel yr amlinellwyd yng Nghynllun y Cyngor, y bydd y cyngor yn canolbwyntio ar eu gwireddu yn ystod y 12 mis nesaf. Datblygwyd y Cynllun Trosiannol ar gyfer 2022-23 fel cynllun adfer yn dilyn y pandemig coronafeirws a'r angen dilynol i ail-werthuso'r blaenoriaethau ar gyfer y flwyddyn a disodli blaenoriaethau'r Ddogfen Gyflawni Flynyddol o fis Ionawr 2022.

Cawsant eu monitro trwy amrywiaeth o sianeli gwahanol, gan gynnwys:

- Byrddau Rhaglen Trawsnewid Chwarterol;
- Adroddiad Cerdyn Sgorio Corfforaethol Chwarterol; a
- Adolygiadau Gwasanaeth Blynyddol

Mae adroddiadau sy'n defnyddio gwybodaeth o'r ffynonellau hyn yna'n cael eu hystyried gan y swyddogaeth sgrïwtini corfforaethol ac yna gan y Pwyllgor Gwaith. Mae hyn yn sicrhau bod pob aelod yn ymwybodol o'r cynnydd y mae'r cyngor yn ei wneud yn erbyn y blaenoriaethau.

### **Byrddau Rhaglen Trawsnewid**

Mae gan y Byrddau Rhaglen gylch gwaith i fonitro a llywio cynnydd ar Raglenni a Phrosiectau Newid cysylltiedig gan roi hyder i Aelodau etholedig ac Uwch Arweinwyr bod y buddion a ragwelir i'r Cyngor a chymunedau yn cael eu gwireddu ac mae sicrhau cyflymder newid yn allweddol.

### **Adolygiadau Gwasanaeth**

Disgwylir i bob Gwasanaeth gynnal dau Adolygiad Gwasanaeth y flwyddyn a gynhelir ac a reolir yn gorfforaethol:

1. Adolygiad Gwasanaeth Ariannol

Ymgwymerwyd â rhagfynegi arbedion gwasanaeth a gwaith trawsnewid y gellir ei ddefnyddio i gynorthwyo'r broses o osod cyllideb flynyddol y Cyngor.

2. Adolygiad Gwasanaeth Perfformiad a Risg

Ceisiadau i wasanaethau gwblhau hunanasesiad gwasanaeth i nodi sut mae'r Gwasanaethau yn perfformio yn erbyn amcanion allweddol. Fe'i defnyddir i roi sicrwydd i'r Uwch Dîm Arweinyddiaeth a'r Pwyllgor Gwaith bod cyfeiriad y gwasanaeth yn cyd-fynd â chyfeiriad ehangach y Cyngor a bod adnoddau'n cael eu defnyddio'n effeithiol.

### **Cerdyn Sgorio Corfforaethol**

Mae'r cerdyn sgorio corfforaethol yn nodi'r cynnydd yn erbyn dangosyddion allweddol sy'n dangos gweithrediad llwyddiannus gweithgareddau o ddydd i ddydd y Cyngor yn glir. Mae'n helpu i ddarparu'r sylfaen dystiolaeth o ddangosyddion sy'n cael ei defnyddio i ddrafftio'r adroddiad perfformiad blynyddol. Mae'n portreadu sefyllfa'r Cyngor yn erbyn ei amcanion gweithredol.

Mae adroddiad monitro'r cerdyn sgorio chwarterol yn amlinellu camau lliniaru y mae'r Tîm Arweinyddiaeth Strategol wedi'u nodi i ysgogi a sicrhau gwelliannau. Mae'r adroddiad hwn yn cael ei graffu gan y Pwyllgor Sgrïwtini a'r Pwyllgor Gwaith lle gellir cael sicrwydd bod perfformiad ar draws gwasanaethau yn cael ei reoli'n effeithiol.